# Table of Contents

**Acknowledgements** — VII

Paul Cooke  
**Introduction**  
*The Lives of Others* and Contemporary German Film — 1

## I. Making the Film

Florian Henckel von Donnersmarck  
Introduced by Christopher Young  
**Chapter One**  
Seeing a Film Before You Make It — 19

Manfred Wilke  
**Chapter Two**  
Wiesler’s Turn to Dissidence and the History behind the Film — 37

Randall Halle  
**Chapter Three**  
*The Lives of Others*, the New Matrix of Production and the Profitable Past — 59

Jaimey Fisher  
**Chapter Four**  
A Historical Sort of Stardom: Casting, Ulrich Mühe and *The Lives of Others'* Authenticity Problem — 79

## II. Re-positioning the Film

Andrea Rinke  
**Chapter Five**  
Fear and (Self-)Loathing in East Berlin: Gender and Melodrama in *The Lives of Others* — 101

David Bathrick  
**Chapter Six**  
*Der Tangospieler* Coming in from the Cold Once and for All? *The Lives of Others* as Cold War Spy film — 121
Marc Silberman  
**Chapter Seven**  
*The Lives of Others: Screenplay as Literature and the Literary Film* — 139

Ian Thomas Fleishman  
**Chapter Eight**  
*International ‘Auditorism’: The Postnational Politics of Interpretation of von Donnersmarck’s The Lives of Others* — 159

III. Beyond the Film

Lutz Koepnick  
**Chapter Nine**  
*The Sounds of Others* — 179

Sabine Hake  
**Chapter Ten**  
*On the Lives of Objects* — 199

Paul Cooke  
**Chapter Eleven**  
*Von Donnersmarck’s Dialogue with Hollywood: from The Lives of Others to The Tourist (2010)* — 221

Eric Rentschler  
**Chapter Twelve**  

Bibliography — 261

Film Credits — 273

Illustrations — 275

Contributors — 277

Index — 281